

BROWNING BAR/BLR LONG ACTION SCOPE BASES - EGW

BROWNING BAR/BLR LA 1-PIECE PICATINNY BASE 0 MOA BLACK

EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases. Add the versatility of a one-piece Picatinny scope rail to your shotgun with no drilling or tapping. Precision machined from extruded aluminum with Picatinny slot-and-rail spacing that allows fast and simple changes to eye relief, plus great flexibility in scope choice. Drilled to fit the factory scope mount holes on the gun's receiver. Accepts Picatinny or Weaver scope rings. Lightweight Tactical mounts have a milled center channel for weight reduction. Full-width cross-slots are gauged to MIL-STD 1913 specs to $\pm .002$ ". Machined from ultra-rigid, extruded 6061 T6 aluminum. Includes socket head Torx® screws and wrench. EGW recommends 20 inch lbs of torque and a drip of blue loctite for mounting.



Attributes

- Name: EGW BROWNING BAR/BLR LA 1-PIECE PICATINNY BASE 0 MOA BLACK
- Manufacturer: EGW
- Product no.: 296000283
- Mfr. No.: 43500
- Action Type: Bolt Action
- Color: Black
- Elevation: 0 MOA
- Make: Browning
- Material: Aluminum
- Model: BLR,BAR
- Number of Bases: 1-Piece
- Style: Picatinny Rail
- Delivery weight: 0.068kg
- UPC: 841370106134

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitsanleitung für EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases](#)
- [English: Safety Instruction Guide for EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para las Bases de Mira de Acción Larga EGW Browning BAR/BLR](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour les Embases de Lunette à Action Longue EGW Browning BAR/BLR](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per le Basi per Ottica EGW Browning BAR/BLR Long Action](#)
- [Norsk: Sikkerhetsinstruksjonsguide for EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Jednoczęściowej Szyny Picatinny EGW Browning BAR/BLR Long Action](#)
- [Suomi: Turvallisuusohjeet EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases tuotteelle](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktionsguide för EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases](#)

Sicherheitsanleitung für EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases

Einführung

Danke, dass du dich für die EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases entschieden hast. Diese Anleitung bietet wichtige Sicherheitsanweisungen, um die ordnungsgemäße Verwendung und Installation deiner neuen Schiene zu gewährleisten. Bitte lies dieses Dokument sorgfältig durch, um Sicherheit und Leistung zu maximieren.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass alle Komponenten der Schiene intakt und frei von Mängeln sind, bevor du mit der Installation beginnst.
- Befolge stets die Empfehlungen des Herstellers für die Installation und Verwendung.
- Halte das Produkt von Kindern und unbefugten Benutzern fern.
- Verwende das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.
- Überprüfe regelmäßig die Schiene auf Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung.
- Wenn du vermutest, dass das Produkt unsicher oder defekt ist, stelle die Verwendung sofort ein und melde das Problem den zuständigen Behörden.

Spezielle Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Verwende die EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases nur mit kompatiblen Browning BAR oder BLR Feuerwaffen.
- Stelle sicher, dass die Feuerwaffe vor der Installation entladen ist.
- Verwende geeignete Werkzeuge für die Installation, um Beschädigungen am Produkt oder an der Feuerwaffe zu vermeiden.
- Überschreite nicht die empfohlenen Drehmomentvorgaben von 20 ZollPfund beim Sichern der Schiene.
- Trage während der Installation einen Tropfen blauen Loctite auf die Schrauben auf, um ein Lösen zu verhindern.
- Überprüfe regelmäßig die Festigkeit der Schrauben nach der Installation, insbesondere nach den ersten Anwendungen.
- Achte auf das Gewicht des Zielfernrohrs, das du montieren möchtest, da übermäßiges Gewicht die Stabilität der Montage beeinträchtigen kann.

Anweisungen zur Installation und Verwendung

1. Vorbereitung

- Stelle sicher, dass die Feuerwaffe entladen und in eine sichere Richtung gerichtet ist.
- Besorge die notwendigen Werkzeuge: einen Torx®Schlüssel und blauen Loctite.

2. Installationsschritte

- Finde die Werksmontagelöcher am Empfänger deiner Browning BAR oder BLR.
- Richte die EGW PicatinnySchiene über die Montagelöcher aus.
- Setze die Torx®Schrauben in die Schiene und in die Montagelöcher ein.
- Ziehe die Schrauben schrittweise in einem Kreuzmuster an, um gleichmäßigen Druck zu gewährleisten.
- Verwende einen Drehmomentschlüssel, um die Schrauben auf die empfohlenen 20 ZollPfund anzuziehen.
- Trage einen Tropfen blauen Loctite auf jede Schraube auf, um sie an ihrem Platz zu sichern.

3. Überprüfungen nach der Installation

- Überprüfe die Installation, um sicherzustellen, dass keine Lücken zwischen der Schiene und dem Empfänger bestehen.
- Vergewissere dich, dass die Schiene sicher befestigt ist, bevor du dein Zielfernrohr montierst.

4. Verwendung der Schiene

- Befestige deine Picatinny oder Weaver Zielfernrohr Ringe an der montierten Schiene.
- Stelle das Zielfernrohr für den richtigen Augenabstand ein und sichere es gemäß den Anweisungen des Herstellers.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge Verpackungsmaterialien gemäß den lokalen Vorschriften.
- Wenn das Produkt nicht mehr verwendet wird oder über die Maßen beschädigt ist, entsorge es verantwortungsbewusst. Berücksichtige, wo möglich, das Recycling von Materialien.
- Entsorge das Produkt nicht im regulären Haushaltsmüll, wenn es Komponenten enthält, die umweltschädlich sein können.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Anfragen oder weitere Unterstützung zu den EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases konsultiere bitte deinen örtlichen Händler oder die Website des Herstellers für Unterstützungsmöglichkeiten.

Durch die Befolgung dieser Sicherheitsanweisungen kannst du die sichere und effektive Nutzung deiner EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases gewährleisten. Danke für deine Aufmerksamkeit in Bezug auf Sicherheit und für die Wahl unseres Produkts.

Safety Instruction Guide for EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases

Introduction

Thank you for choosing the EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases. This guide provides essential safety instructions to ensure the proper use and installation of your new scope base. Please read this document carefully to maximize safety and performance.

General Safety Guidelines

- Ensure that all components of the scope base are intact and free from defects before installation.
- Always follow the manufacturer's recommendations for installation and usage.
- Keep the product away from children and unauthorized users.
- Use the product only for its intended purpose.
- Regularly inspect the scope base for any signs of wear or damage.
- If you suspect that the product is unsafe or defective, discontinue use immediately and report the issue to the appropriate authorities.

Specific Safety Precautions for Use

- Only use the EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases with compatible Browning BAR or BLR firearms.
- Ensure that the firearm is unloaded before installation.
- Use appropriate tools for installation to avoid damaging the product or firearm.
- Do not exceed the recommended torque specifications of 20 inch lbs when securing the base.
- Apply a drop of blue Loctite to the screws during installation to prevent loosening.
- Regularly check the tightness of the screws after installation, especially after the first few uses.
- Be aware of the weight of the scope you intend to mount, as excessive weight may affect the stability of the mount.

Instructions for Installation and Usage

1. Preparation

- Ensure the firearm is unloaded and pointed in a safe direction.
- Gather necessary tools: socket head Torx® wrench and blue Loctite.

2. Installation Steps

- Locate the factory scope mount holes on the receiver of your Browning BAR or BLR.
- Align the EGW Picatinny base over the mount holes.
- Insert the socket head Torx® screws into the base and into the mount holes.
- Tighten screws gradually in a crisscross pattern to ensure even pressure.
- Use a torque wrench to tighten screws to the recommended 20 inch lbs.
- Apply a drop of blue Loctite to each screw to secure them in place.

3. PostInstallation Checks

- Inspect the installation to ensure no gaps exist between the base and the receiver.
- Verify that the base is securely attached before mounting your scope.

4. Using the Scope Base

- Attach your Picatinny or Weaver scope rings to the mounted base.
- Adjust the scope for proper eye relief and secure it according to the manufacturer's instructions.

Disposal Instructions

- Dispose of packaging materials in accordance with local regulations.
- If the product is no longer in use or is damaged beyond repair, dispose of it responsibly. Consider recycling materials where possible.
- Do not dispose of the product in regular household waste if it contains components that can be harmful to the environment.

Contact Information for Further Support

For any inquiries or further assistance regarding the EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases, please consult your local retailer or the manufacturer's website for support options.

By following these safety instructions, you can help ensure the safe and effective use of your EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases. Thank you for your attention to safety and for choosing our product.

Guía de Instrucciones de Seguridad para las Bases de Mira de Acción Larga EGW Browning BAR/BLR

Introducción

Gracias por elegir las Bases de Mira de Acción Larga EGW Browning BAR/BLR. Esta guía proporciona instrucciones esenciales de seguridad para garantizar el uso e instalación adecuados de tu nueva base de mira. Por favor, lee este documento cuidadosamente para maximizar la seguridad y el rendimiento.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que todos los componentes de la base de mira estén intactos y libres de defectos antes de la instalación.
- Siempre sigue las recomendaciones del fabricante para la instalación y el uso.
- Mantén el producto alejado de niños y usuarios no autorizados.
- Usa el producto solo para su propósito previsto.
- Inspecciona regularmente la base de mira en busca de signos de desgaste o daño.
- Si sospechas que el producto es inseguro o defectuoso, interrumpe su uso inmediatamente y reporta el problema a las autoridades correspondientes.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Usa las Bases de Mira de Acción Larga EGW Browning BAR/BLR únicamente con armas de fuego Browning BAR o BLR compatibles.
- Asegúrate de que el arma de fuego esté descargada antes de la instalación.
- Utiliza herramientas apropiadas para la instalación para evitar dañar el producto o el arma.
- No excedas las especificaciones de torque recomendadas de 20 pulgadas-libras al asegurar la base.
- Aplica una gota de Loctite azul a los tornillos durante la instalación para evitar que se aflojen.
- Verifica regularmente la firmeza de los tornillos después de la instalación, especialmente después de los primeros usos.
- Ten en cuenta el peso de la mira que planeas montar, ya que un peso excesivo puede afectar la estabilidad del montaje.

Instrucciones para la Instalación y el Uso

1. Preparación

- Asegúrate de que el arma de fuego esté descargada y apuntando en una dirección segura.
- Reúne las herramientas necesarias: llave Torx® de cabeza de socket y Loctite azul.

2. Pasos de Instalación

- Localiza los agujeros de montaje de fábrica en el receptor de tu Browning BAR o BLR.
- Alinea la base Picatinny EGW sobre los agujeros de montaje.
- Inserta los tornillos de cabeza de socket Torx® en la base y en los agujeros de montaje.
- Aprieta los tornillos gradualmente en un patrón cruzado para asegurar una presión uniforme.
- Usa una llave de torque para apretar los tornillos a los recomendados 20 pulgadas-libras.
- Aplica una gota de Loctite azul a cada tornillo para asegurarlos en su lugar.

3. Verificaciones Posteriores a la Instalación

- Inspecciona la instalación para asegurar que no existan espacios entre la base y el receptor.
- Verifica que la base esté firmemente sujeta antes de montar tu mira.

4. Usando la Base de Mira

- Adjunta tus anillas de mira Picatinny o Weaver a la base montada.
- Ajusta la mira para una correcta distancia ocular y asegúrala de acuerdo con las instrucciones del fabricante.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha los materiales de embalaje de acuerdo con las regulaciones locales.
- Si el producto ya no está en uso o está dañado más allá de la reparación, deséchalo de manera responsable. Considera reciclar los materiales cuando sea posible.
- No deseches el producto en la basura doméstica si contiene componentes que pueden ser dañinos para el medio ambiente.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta o asistencia adicional relacionada con las Bases de Mira de Acción Larga EGW Browning BAR/BLR, consulta a tu minorista local o al sitio web del fabricante para opciones de soporte.

Al seguir estas instrucciones de seguridad, puedes ayudar a garantizar el uso seguro y efectivo de tus Bases de Mira de Acción Larga EGW Browning BAR/BLR. Gracias por tu atención a la seguridad y por elegir nuestro producto.

Guide de Sécurité pour les Embases de Lunette à Action Longue EGW Browning BAR/BLR

Introduction

Merci d'avoir choisi les Embases de Lunette à Action Longue EGW Browning BAR/BLR. Ce guide fournit des instructions de sécurité essentielles pour garantir une utilisation et une installation appropriées de ta nouvelle embase de lunette. Merci de lire ce document attentivement pour maximiser la sécurité et la performance.

Lignes Directrices Générales de Sécurité

- Assure-toi que tous les composants de l'embase de lunette sont intacts et exempts de défauts avant l'installation.
- Suis toujours les recommandations du fabricant pour l'installation et l'utilisation.
- Garde le produit hors de portée des enfants et des utilisateurs non autorisés.
- Utilise le produit uniquement à des fins prévues.
- Inspecte régulièrement l'embase de lunette pour tout signe d'usure ou de dommage.
- Si tu soupçonnes que le produit est dangereux ou défectueux, cesse immédiatement de l'utiliser et signale le problème aux autorités appropriées.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilise uniquement les Embases de Lunette à Action Longue EGW Browning BAR/BLR avec des armes à feu Browning BAR ou BLR compatibles.
- Assure-toi que l'arme à feu est déchargée avant l'installation.
- Utilise des outils appropriés pour l'installation afin d'éviter d'endommager le produit ou l'arme à feu.
- Ne dépasse pas les spécifications de couple recommandées de 20 pouceslbs lors de la fixation de l'embase.
- Applique une goutte de Loctite bleu sur les vis pendant l'installation pour éviter qu'elles ne se desserrent.
- Vérifie régulièrement le serrage des vis après l'installation, surtout après les premières utilisations.
- Sois conscient du poids de la lunette que tu prévois de monter, car un poids excessif peut affecter la stabilité du montage.

Instructions d'Installation et d'Utilisation

1. Préparation

- Assure-toi que l'arme à feu est déchargée et pointée dans une direction sûre.
- Rassemble les outils nécessaires : clé Torx® à tête creuse et Loctite bleu.

2. Étapes d'Installation

- Localise les trous de montage de lunette d'origine sur le récepteur de ton Browning BAR ou BLR.
- Aligne l'embase Picatinny EGW sur les trous de montage.
- Insère les vis Torx® dans l'embase et dans les trous de montage.
- Serre les vis progressivement en suivant un motif en croix pour assurer une pression uniforme.
- Utilise une clé dynamométrique pour serrer les vis au couple recommandé de 20 pouceslbs.
- Applique une goutte de Loctite bleu sur chaque vis pour les sécuriser en place.

3. Vérifications PostInstallation

- Inspecte l'installation pour t'assurer qu'il n'y a pas d'écart entre l'embase et le récepteur.
- Vérifie que l'embase est solidement fixée avant de monter ta lunette.

4. Utilisation de l'Embase de Lunette

- Fixe tes anneaux de lunette Picatinny ou Weaver à l'embase montée.
- Ajuste la lunette pour un bon dégagement oculaire et sécurisela selon les instructions du fabricant.

Instructions d'Élimination

- Élimine les matériaux d'emballage conformément aux réglementations locales.
- Si le produit n'est plus utilisé ou est endommagé au-delà de la réparation, élimine-le de manière responsable. Pense à recycler les matériaux lorsque c'est possible.
- Ne jette pas le produit dans les déchets ménagers réguliers s'il contient des composants qui peuvent être nuisibles à l'environnement.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou assistance supplémentaire concernant les Embases de Lunette à Action Longue EGW Browning BAR/BLR, consulte ton détaillant local ou le site web du fabricant pour les options de support.

En suivant ces instructions de sécurité, tu peux contribuer à garantir l'utilisation sûre et efficace de tes Embases de Lunette à Action Longue EGW Browning BAR/BLR. Merci de ton attention à la sécurité et d'avoir choisi notre produit.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per le Basi per Ottica EGW Browning BAR/BLR Long Action

Introduzione

Grazie per aver scelto le Basi per Ottica EGW Browning BAR/BLR Long Action. Questa guida fornisce istruzioni di sicurezza essenziali per garantire un uso e un'installazione corretti della tua nuova base per ottica. Ti preghiamo di leggere attentamente questo documento per massimizzare la sicurezza e le prestazioni.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati che tutti i componenti della base per ottica siano integri e privi di difetti prima dell'installazione.
- Segui sempre le raccomandazioni del produttore per l'installazione e l'uso.
- Tieni il prodotto lontano da bambini e utenti non autorizzati.
- Utilizza il prodotto solo per lo scopo previsto.
- Controlla regolarmente la base per ottica per eventuali segni di usura o danni.
- Se sospetti che il prodotto sia non sicuro o difettoso, interrompi immediatamente l'uso e segnala il problema alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Utilizza le Basi per Ottica EGW Browning BAR/BLR Long Action solo con armi da fuoco Browning BAR o BLR compatibili.
- Assicurati che l'arma sia scarica prima dell'installazione.
- Usa strumenti appropriati per l'installazione per evitare di danneggiare il prodotto o l'arma.
- Non superare le specifiche di coppia raccomandate di 20 pollicilbs durante il fissaggio della base.
- Applica una goccia di Loctite blu alle viti durante l'installazione per prevenire allentamenti.
- Controlla regolarmente la tenuta delle viti dopo l'installazione, specialmente dopo i primi utilizzi.
- Fai attenzione al peso dell'ottica che intendi montare, poiché un peso eccessivo potrebbe influenzare la stabilità del montaggio.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione

- Assicurati che l'arma sia scarica e puntata in una direzione sicura.
- Raccogli gli strumenti necessari: chiave Torx® a testa esagonale e Loctite blu.

2. Passaggi di Installazione

- Individua i fori di montaggio della base per ottica sul ricevitore della tua Browning BAR o BLR.
- Allinea la base Picatinny EGW sopra i fori di montaggio.
- Inserisci le viti a testa esagonale Torx® nella base e nei fori di montaggio.
- Serrare le viti gradualmente in un modello incrociato per garantire una pressione uniforme.
- Usa una chiave dinamometrica per serrare le viti alla coppia raccomandata di 20 pollicilbs.
- Applica una goccia di Loctite blu su ogni vite per fissarle in posizione.

3. Controlli PostInstallazione

- Ispeziona l'installazione per assicurarti che non ci siano spazi tra la base e il ricevitore.
- Verifica che la base sia saldamente attaccata prima di montare la tua ottica.

4. Utilizzo della Base per Ottica

- Attacca i tuoi anelli per ottica Picatinny o Weaver alla base montata.
- Regola l'ottica per il corretto rilievo oculare e fissala secondo le istruzioni del produttore.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci i materiali di imballaggio in conformità con le normative locali.
- Se il prodotto non è più in uso o è danneggiato oltre la riparazione, smaltiscilo in modo responsabile. Considera di riciclare i materiali quando possibile.
- Non smaltire il prodotto nei rifiuti domestici regolari se contiene componenti che possono essere dannosi per l'ambiente.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per qualsiasi domanda o ulteriore assistenza riguardante le Basi per Ottica EGW Browning BAR/BLR Long Action, ti preghiamo di consultare il tuo rivenditore locale o il sito web del produttore per opzioni di supporto.

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, puoi contribuire a garantire un uso sicuro ed efficace delle tue Basi per Ottica EGW Browning BAR/BLR Long Action. Grazie per la tua attenzione alla sicurezza e per aver scelto il nostro prodotto.

Sikkerhetsinstruksjonsguide for EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases

Introduksjon

Takk for at du valgte EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases. Denne guiden gir viktige sikkerhetsinstruksjoner for å sikre riktig bruk og installasjon av din nye kikkertbase. Vennligst les dette dokumentet nøye for å maksimere sikkerhet og ytelse.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at alle komponenter av kikkertbasen er intakte og fri for defekter før installasjon.
- Følg alltid produsentens anbefalinger for installasjon og bruk.
- Hold produktet unna barn og uautoriserte brukere.
- Bruk produktet kun til sitt tiltenkte formål.
- Inspiser jevnlig kikkertbasen for tegn på slitasje eller skade.
- Hvis du mistenker at produktet er usikkert eller defekt, slutt å bruke det umiddelbart og rapporter problemet til de relevante myndighetene.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Bruk kun EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases med kompatible Browning BAR eller BLR skytevåpen.
- Sørg for at våpenet er uladd før installasjon.
- Bruk passende verktøy for installasjon for å unngå skade på produktet eller våpenet.
- Ikke overskrid de anbefalte dreiemomentspesifikasjonene på 20 tommer lbs når du fester basen.
- Påfør en dråpe blå Loctite på skruene under installasjonen for å forhindre at de løsner.
- Sjekk regelmessig stramheten på skruene etter installasjon, spesielt etter de første bruksområdene.
- Vær oppmerksom på vekten av kikkerten du har tenkt å montere, da overvekt kan påvirke stabiliteten til festet.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Forberedelse

- Sørg for at våpenet er uladd og peker i en sikker retning.
- Samle nødvendige verktøy: sokkelhode Torx® nøkkel og blå Loctite.

2. Installasjonstrinn

- Finn de fabrikkmonterte kikkertfestehullene på mottakeren av ditt Browning BAR eller BLR.
- Juster EGW Picatinnybasen over festehullene.
- Sett sokkelhode Torx® skruene inn i basen og i festehullene.
- Stram skruene gradvis i et kryssmønster for å sikre jevnt trykk.
- Bruk en dreiemomentnøkkel for å stramme skruene til anbefalte 20 tommer lbs.
- Påfør en dråpe blå Loctite på hver skrue for å sikre dem på plass.

3. Etterinstallasjonssjekker

- Inspiser installasjonen for å sikre at det ikke er noen hull mellom basen og mottakeren.
- Bekreft at basen er sikkert festet før du monterer kikkerten.

4. Bruke kikkertbasen

- Fest dine Picatinny eller Weaver kikkertringer til den monterte basen.
- Juster kikkerten for riktig øyeavstand og sikre den i henhold til produsentens instruksjoner.

Avfallsinstruksjoner

- Kasser emballasjematerialer i samsvar med lokale forskrifter.
- Hvis produktet ikke lenger er i bruk eller er skadet utover reparasjon, kasser det på en ansvarlig måte. Vurder å resirkulere materialer der det er mulig.
- Ikke kast produktet i vanlig husholdningsavfall hvis det inneholder komponenter som kan være skadelige for miljøet.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For eventuelle forespørsel eller ytterligere assistanse angående EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases, vennligst konsulter din lokale forhandler eller produsentens nettsted for støttealternativer.

Ved å følge disse sikkerhetsinstruksjonene kan du bidra til å sikre trygg og effektiv bruk av dine EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases. Takk for din oppmerksomhet til sikkerhet og for at du valgte vårt produkt.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Jednoczęściowej Szyny Picatinny EGW Browning BAR/BLR Long Action

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór jednoczęściowej szyny Picatinny EGW Browning BAR/BLR Long Action. Niniejsza instrukcja zawiera istotne wskazówki dotyczące bezpieczeństwa, aby zapewnić prawidłowe użytkowanie i instalację Twojej nowej szyny. Prosimy o uważne przeczytanie tego dokumentu, aby maksymalnie zwiększyć bezpieczeństwo i wydajność.

Ogólne Wskazówki Bezpieczeństwa

- Upewnij się, że wszystkie elementy szyny są nienaruszone i wolne od wad przed instalacją.
- Zawsze stosuj się do zaleceń producenta dotyczących instalacji i użytkowania.
- Trzymaj produkt z dala od dzieci i osób nieupoważnionych.
- Używaj produktu wyłącznie zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Regularnie sprawdzaj szynę pod kątem oznak zużycia lub uszkodzeń.
- Jeśli podejrzewasz, że produkt jest niesprawny lub niebezpieczny, natychmiast zaprzestań jego używania i zgłoś problem odpowiednim organom.

Specyficzne Środki Ostrożności przy Użytkowaniu

- Używaj jednoczęściowej szyny Picatinny EGW Browning BAR/BLR Long Action tylko z kompatybilnymi broniąmi Browning BAR lub BLR.
- Upewnij się, że broń jest rozładowana przed instalacją.
- Używaj odpowiednich narzędzi do instalacji, aby uniknąć uszkodzenia produktu lub broni.
- Nie przekraczaj zalecanych specyfikacji momentu obrotowego wynoszącego 20 calilbs przy mocowaniu szyny.
- Nałóż kroplę niebieskiego Loctite na śruby podczas instalacji, aby zapobiec luzowaniu.
- Regularnie sprawdzaj dokręcenie śrub po instalacji, szczególnie po pierwszych kilku użyciach.
- Zwróć uwagę na wagę lunety, którą zamierzasz zamontować, ponieważ nadmierna waga może wpłynąć na stabilność mocowania.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

1. Przygotowanie

- Upewnij się, że broń jest rozładowana i skierowana w bezpiecznym kierunku.
- Zbierz niezbędne narzędzia: klucz Torx® i niebieski Loctite.

2. Kroki Instalacji

- Zlokalizuj fabryczne otwory montażowe lunety na receiverze swojej broni Browning BAR lub BLR.
- Ustaw jednoczęściową szynę Picatinny EGW nad otworami montażowymi.
- Włóż śruby Torx® do szyny i do otworów montażowych.
- Stopniowo dokręcaj śruby w krzyżowym wzorze, aby zapewnić równomierny nacisk.
- Użyj klucza dynamometrycznego, aby dokręcić śruby do zalecanych 20 calilbs.
- Nałóż kroplę niebieskiego Loctite na każdą śrubę, aby zabezpieczyć je na miejscu.

3. Kontrola Po Instalacji

- Sprawdź instalację, aby upewnić się, że nie ma szczelin między szyną a receiverem.
- Zweryfikuj, że szyna jest pewnie zamocowana przed zamontowaniem lunety.

4. Używanie Szyny

- Przymocuj swoje pierścienie lunet Picatinny lub Weaver do zamontowanej szyny.
- Dostosuj lunetę, aby uzyskać odpowiednią odległość oka i zabezpiecz ją zgodnie z instrukcjami producenta.

Instrukcje Utylizacji

- Utylizuj materiały opakowaniowe zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Jeśli produkt nie jest już używany lub jest uszkodzony, utylizuj go odpowiedzialnie. Rozważ recykling materiałów, gdzie to możliwe.
- Nie wyrzucaj produktu do zwykłych odpadów domowych, jeśli zawiera komponenty, które mogą być szkodliwe dla środowiska.

Informacje Kontaktowe w Celach Dalszego Wsparcia

W przypadku jakichkolwiek pytań lub potrzeby dalszej pomocy dotyczącej jednoczęściowej szyny Picatinny EGW Browning BAR/BLR Long Action, skonsultuj się z lokalnym sprzedawcą lub odwiedź stronę internetową producenta w celu uzyskania opcji wsparcia.

Proszę pamiętać, że przestrzegając tych instrukcji bezpieczeństwa, możesz pomóc w zapewnieniu bezpiecznego i skutecznego użytkowania jednoczęściowej szyny Picatinny EGW Browning BAR/BLR Long Action. Dziękujemy za uwagę na bezpieczeństwo i za wybór naszego produktu.

Turvallisuusohjeet EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases tuotteelle

Johdanto

Kiitos, että valitsit EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases tuotteen. Tämä opas tarjoaa olennaiset turvallisuusohjeet uuden kohdistusraudan oikean käytön ja asennuksen varmistamiseksi. Lue tämä asiakirja huolellisesti turvallisuuden ja suorituskyvyn maksimoimiseksi.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että kaikki kohdistusraudan osat ovat ehjiä ja vapaata vioista ennen asennusta.
- Noudata aina valmistajan suosituksia asennuksessa ja käytössä.
- Pidä tuote lasten ja valtuuttamattomien käyttäjien ulottumattomissa.
- Käytä tuotetta vain sen tarkoitettussa tarkoituksessa.
- Tarkista säännöllisesti kohdistusrauta kulumisen tai vaurioiden varalta.
- Jos epäilet, että tuote on vaarallinen tai viallinen, lopeta käytön välittömästi ja ilmoita asiasta asianmukaisille viranomaisille.

Erityiset turvallisuusvarotoimet käytössä

- Käytä EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases tuotetta vain yhteensopivien Browning BAR tai BLR aseiden kanssa.
- Varmista, että ase on tyhjennetty ennen asennusta.
- Käytä asennuksessa sopivia työkaluja tuotteen tai aseiden vaurioiden välttämiseksi.
- Älä ylitä suositeltua vääntöarvoa, joka on 20 tuumaa lbs, kiinnittäessäsi perustaa.
- Levitä sinistä Loctitea ruuveihin asennuksen aikana, jotta ne eivät löysty.
- Tarkista säännöllisesti ruuvien tiukkuus asennuksen jälkeen, erityisesti ensimmäisten käyttökertojen jälkeen.
- Ole tietoinen kiinnitettävän kohdistusvälineen painosta, sillä liiallinen paino voi vaikuttaa kiinnityksen vakauteen.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Valmistelu

- Varmista, että ase on tyhjennetty ja osoittaa turvalliseen suuntaan.
- Kerää tarvittavat työkalut: sokettipäinen Torx®-avain ja sininen Loctite.

2. Asennusvaiheet

- Etsi tehtaan kohdistuskiinnitysreiät Browning BAR tai BLR aseeseen vastaanottimesta.
- Aseta EGW Picatinny perusta kiinnitysreikien päälle.
- Aseta sokettipäiset Torx®-ruuvit perustaan ja kiinnitysreikiin.
- Kiristä ruuvit vähitellen ristikkäin varmistaaksesi tasaisen paineen.
- Käytä vääntömomenttiavainta kiristääksesi ruuvit suositeltuun 20 tuumaa lbs arvoon.
- Levitä tippa sinistä Loctitea jokaisen ruuvin päälle varmistaaksesi niiden paikoillaan pysymisen.

3. Asennuksen jälkeiset tarkastukset

- Tarkista asennus varmistaaksesi, ettei perustan ja vastaanottimen välissä ole rakoja.
- Varmista, että perusta on tukevasti kiinnitetty ennen kuin asennat kohdistusvälineesi.

4. Kohdistusraudan käyttö

- Kiinnitä Picatinny tai Weaverkohdistusrenkaat asennettuun perustaan.
- Säädä kohdistusväline oikeaan silmän etäisyyteen ja kiinnitä se valmistajan ohjeiden mukaan.

Hävittämisohjeet

- Hävitä pakkausmateriaalit paikallisten säädösten mukaisesti.
- Jos tuotetta ei enää käytetä tai se on vaurioitunut korjauskelvottomaksi, hävitä se vastuullisesti. Harkitse materiaalien kierrätystä, jos mahdollista.
- Älä hävitä tuotetta tavallisen kotitalousjätteen mukana, jos se sisältää ympäristölle haitallisia komponentteja.

Lisätietoja varten

Mikäli sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisäapua EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases tuotteen suhteen, ota yhteyttä paikalliseen jälleenmyyjään tai valmistajan verkkosivuille saadaksesi tukea.

Noudattamalla näitä turvallisuusohjeita voit varmistaa EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases tuotteen turvallisen ja tehokkaan käytön. Kiitos, että huomioit turvallisuuden ja valitsit tuotteemme.

Säkerhetsinstruktionsguide för EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases

Introduktion

Tack för att du valt EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases. Denna guide ger viktiga säkerhetsinstruktioner för att säkerställa korrekt användning och installation av din nya kikarskydd. Vänligen läs detta dokument noggrant för att maximera säkerhet och prestanda.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Kontrollera att alla komponenter av kikarskyddet är intakta och fria från defekter innan installation.
- Följ alltid tillverkarens rekommendationer för installation och användning.
- Håll produkten borta från barn och obehöriga användare.
- Använd produkten endast för avsett syfte.
- Inspektera regelbundet kikarskyddet för tecken på slitage eller skador.
- Om du misstänker att produkten är osäker eller defekt, avbryt omedelbart användningen och rapportera problemet till lämpliga myndigheter.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd endast EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases med kompatibla Browning BAR eller BLR vapen.
- Se till att vapnet är oladdat innan installation.
- Använd lämpliga verktyg för installation för att undvika skador på produkten eller vapnet.
- Överskrid inte de rekommenderade vridmomentsspecifikationerna på 20 tum lbs när du säkrar basen.
- Applicera en droppe blå Loctite på skruvarna under installationen för att förhindra att de lossnar.
- Kontrollera regelbundet skruvarnas åtdragning efter installation, särskilt efter de första användningarna.
- Var medveten om vikten på det kikarsikte du avser att montera, eftersom överdriven vikt kan påverka stabiliteten hos monteringen.

Instruktioner för installation och användning

1. Förberedelse

- Se till att vapnet är oladdat och pekar i en säker riktning.
- Samla nödvändiga verktyg: socket head Torx®nyckel och blå Loctite.

2. Installationssteg

- Lokalisera de fabriksmonterade kikarskyddshålen på mottagaren av ditt Browning BAR eller BLR.
- Justera EGW Picatinnybasen över monteringshålen.
- Sätt in socket head Torx®skruvarna i basen och in i monteringshålen.
- Dra åt skruvarna gradvis i ett korsmönster för att säkerställa jämnt tryck.
- Använd en vridmomentnyckel för att dra åt skruvarna till det rekommenderade 20 tum lbs.
- Applicera en droppe blå Loctite på varje skruv för att säkra dem på plats.

3. Kontroller efter installation

- Inspektera installationen för att säkerställa att det inte finns några glipor mellan basen och mottagaren.
- Verifiera att basen är ordentligt fäst innan du monterar ditt kikarsikte.

4. Använda kikarskyddet

- Fäst dina Picatinny eller Weaver kikarsikte ringar på den monterade basen.
- Justera kikarsiktet för korrekt ögonavstånd och säkra det enligt tillverkarens instruktioner.

Avfallsinstruktioner

- Kassera förpackningsmaterial i enlighet med lokala föreskrifter.
- Om produkten inte längre används eller är skadad bortom reparation, kassera den ansvarsfullt. Överväg att återvinna material där det är möjligt.
- Kassera inte produkten i vanlig hushållssopor om den innehåller komponenter som kan vara skadliga för miljön.

Kontaktinformation för ytterligare support

För eventuella frågor eller ytterligare hjälp angående EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases, vänligen konsultera din lokala återförsäljare eller tillverkarens webbplats för supportalternativ.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du hjälpa till att säkerställa säker och effektiv användning av dina EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases. Tack för din uppmärksamhet på säkerhet och för att du valt vår produkt.

Bezpečnostní pokyny pro EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases. Tento průvodce poskytuje základní bezpečnostní pokyny, které zajistí správné použití a instalaci vašeho nového montážního základu. Přečtěte si tento dokument pečlivě, abyste maximalizovali bezpečnost a výkon.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Ujistěte se, že všechny komponenty montážního základu jsou nepoškozené a bez vad před instalací.
- Vždy dodržujte doporučení výrobce pro instalaci a použití.
- Držte produkt mimo dosah dětí a neoprávněných uživatelů.
- Používejte produkt pouze pro zamýšlený účel.
- Pravidelně kontrolujte montážní základnu na jakékoli známky opotřebení nebo poškození.
- Pokud máte podezření, že je produkt nebezpečný nebo vadný, okamžitě přestaňte používat a nahlase problém příslušným orgánům.

Specifické bezpečnostní opatření při použití

- Používejte EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases pouze s kompatibilními zbraněmi Browning BAR nebo BLR.
- Ujistěte se, že je zbraň vybitá před instalací.
- Používejte vhodné nástroje pro instalaci, abyste se vyhnuli poškození produktu nebo zbraně.
- Nepřekračujte doporučené hodnoty točivého momentu 20 palcových lbs při upevnění základny.
- Při instalaci aplikujte kapku modrého Loctite na šrouby, aby se zabránilo uvolnění.
- Pravidelně kontrolujte utažení šroubů po instalaci, zejména po prvních několika použitích.
- Budte si vědomi hmotnosti optiky, kterou plánujete namontovat, protože nadměrná hmotnost může ovlivnit stabilitu montáže.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Příprava

- Ujistěte se, že je zbraň vybitá a směřuje bezpečným směrem.
- Připravte potřebné nástroje: klíč Torx® a modrý Loctite.

2. Kroky instalace

- Najděte tovární montážní otvory pro puškohled na receiveru vaší Browning BAR nebo BLR.
- Zarovnejte EGW Picatinny základnu nad montážními otvory.
- Vložte šrouby s hlavou Torx® do základny a do montážních otvorů.
- Šrouby postupně utahujte v křížovém vzoru, abyste zajistili rovnoměrný tlak.
- Použijte momentový klíč k utažení šroubů na doporučených 20 palcových lbs.
- Aplikujte kapku modrého Loctite na každý šroub, aby se zajistily na svém místě.

3. Kontroly po instalaci

- Zkontrolujte instalaci, abyste se ujistili, že mezi základem a receiverem nejsou žádné mezery.
- Ověřte, že je základna bezpečně připevněna před montáží vašeho puškohledu.

4. Použití montážního základu

- Připojte své Picatinny nebo Weaver montážní kroužky k namontované základně.
- Upravte puškohled pro správnou vzdálenost očí a zajistěte jej podle pokynů výrobce.

Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte obalové materiály v souladu s místními předpisy.
- Pokud produkt již není používán nebo je poškozený, likvidujte ho odpovědně. Zvažte recyklaci materiálů, kde je to možné.
- Nevyhazujte produkt do běžného domácího odpadu, pokud obsahuje komponenty, které mohou být škodlivé pro životní prostředí.

Kontakt pro další podporu

Pro jakékoli dotazy nebo další pomoc ohledně EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases, prosím, obraťte se na svého místního prodejce nebo navštivte webové stránky výrobce pro možnosti podpory.

Dodržováním těchto bezpečnostních pokynů můžete pomoci zajistit bezpečné a efektivní používání vašich EGW Browning BAR/BLR Long Action Scope Bases. Děkujeme za vaši pozornost k bezpečnosti a za výběr našeho produktu.